

黑龙江大学  
俄罗斯语言文学与文化研究中心主办

## 俄罗斯语言文学 与文化研究

(季刊)  
2016年 第4期  
(总第54期)

中国高校人文社科信息网  
在线期刊  
<http://www.sinoss.net>

### 编辑委员会

(以姓氏笔画为序)

王松亭	史铁强
刘文飞	任光宣
孙玉华	孙淑芳
陈建华	李洪儒
李勤	余一中
张建华	郑述谱
赵桂莲	夏忠宪
黄忠廉	薛恩奎

主 编 张家骅  
金亚娜

执行主编 孙淑芳

副主编 惠秀梅

### 编辑部成员

叶其松	刘  锴
张春新	惠秀梅
靳铭吉	彭玉海

本期执行编辑 刘 锴

封面设计 王 恒

## 目 录

### ◎俄语语言学

简论现代语言学的核心概念“语言个性”……孙淑芳(1)

俄语空间义动词前缀与汉语趋向补语的对应关系

……张志军 王 娜(8)

过量级程度副词 *слишком* 的语义及句法特征

……靳铭吉 何 平(19)

俄语视觉动词语义-句法投射研究……孙敏庆(25)

名称问题研究论考……曾永兴(34)

### ◎翻译学

翻译家戈宝权研评……黄忠廉(42)

《论语》俄译的社会历史语境考察……信 娜(54)

翻译语境化教学模式探索……关秀娟(59)

换译思维机制解析……倪璐璐(65)

### ◎俄罗斯文学

论马卡宁后现代主义小说《地下人，或当代英雄》

……戴卓萌(71)

浅析叶·扎米亚京短篇小说《洞穴》中的“陌生化”手法

……陈学貌(82)